|  |
| --- |
| **ПЕРЕЛІК ДОКУМЕНТІВ ДО ЗаявкИ / List of documents to Application** |
| **для оцінки відповідності Технічного регламенту приладів, що працюють на газоподібному паливі (ПКМУ № 814 від 04.07.2018)**  **for conformity assessment to requirements of Technical regulation appliances burning gaseous fuels (PKMU # 814 from 04/07/2018)**  (Назва технічного регламенту / name of Technical regalement) |

**МОДУЛЬ B / MODULE B**

експертиза типу - поєднання експертизи типового зразка та його проекту / type-examination — production type

| **№** | **ПЕРЕЛІК ДОКУМЕНТІВ ДО ЗАЯВКИ** | **LIST OF DOCUMENTS TO APPLICATION** |
| --- | --- | --- |
| 1 | Технічна документація, яка дає можливість оцінити відповідність приладу або арматури вимогам Технічного регламенту, які застосовуються до них, і включає належний аналіз та оцінку ризику (ризиків). У технічній документації зазначаються застосовні вимоги та охоплені, наскільки це стосується такої оцінки, питання проектування, виробництва та функціонування приладу або арматури.  **Технічна документація повинна у відповідних випадках містити принаймні такі елементи:** | The technical documentation shall make it possible to assess the appliance's or fitting's conformity with the applicable requirements of this Regulation and shall include an adequate analysis and assessment of the risk(s). The technical documentation shall specify the applicable requirements and cover, as far as relevant for the assessment, the design, manufacture and operation of the appliance or the fitting.  **The technical documentation shall contain, wherever applicable, at least the following elements:** |
| 1.1 | загальний опис приладу або арматури; | a general description of the appliance or the fitting; |
| 1.2 | ескізний проект, виробничі креслення та схеми компонентів, складальних вузлів, електричних кіл тощо; | conceptual design and manufacturing drawings and schemes of components, sub-assemblies, circuits, etc.; |
| 1.3 | описи та пояснення, необхідні для розуміння зазначених креслень і схем та функціонування приладу або арматури; | descriptions and explanations necessary for the understanding of those drawings and schemes and the operation of the appliance or the fitting; |
| 1.4 | список застосованих повністю чи частково стандартів з переліку національних стандартів, передбаченого пунктом 40 Технічного регламенту, а у разі, коли зазначені стандарти не були застосовані, - описи рішень, прийнятих з метою забезпечення відповідності суттєвим вимогам Технічного регламенту, а також список інших відповідних технічних специфікацій, що були застосовані. У разі часткового застосування стандартів з переліку національних стандартів у технічній документації повинні бути зазначені ті частини, які були застосовані; | a list of the harmonised standards applied in full or in part the references of which have been published in the Official Journal of the European Union and, where those harmonised standards have not been applied, descriptions of the solutions adopted to meet the essential requirements of this Regulation, including a list of other relevant technical specifications applied. In the event of partly applied harmonised standards, the technical documentation shall specify the parts which have been applied; |
| 1.5 | результати виконаних проектних розрахунків, проведених досліджень тощо; | results of design calculations made, examinations carried out, etc.; |
| 1.6 | протоколи випробувань; | test reports; |
| 1.7 | інструкції з монтажу та експлуатації приладу; | instructions for installation and use of the appliance; |
| 1.8 | декларацію про відповідність арматури, яка повинна містити інструкції щодо вмонтування в прилад або складання приладу; | the declaration of conformity of the fitting containing the instructions on how the fitting should be incorporated into an appliance or assembled to constitute an appliance; |
| 2 | Підтвердні докази щодо адекватності рішення технічного проекту.  Такі підтвердні докази повинні містити посилання на всі використані документи, зокрема якщо відповідні національні стандарти та/або технічні специфікації, відповідність яким надає презумпцію відповідності продукції суттєвим вимогам, не були застосовані повністю.  У разі потреби підтвердні докази повинні включати результати випробувань, проведених відповідною лабораторією виробника або іншою випробувальною лабораторією від імені виробника та під його відповідальність. | The supporting evidence for the adequacy of the technical design solution.  This supporting evidence shall mention any documents that have been used, in particular where the relevant harmonised standards have not been applied in full.  The supporting evidence shall include, where necessary, the results of tests carried out in accordance with other relevant technical specifications by the appropriate laboratory of the manufacturer, or by another testing laboratory on his behalf and under his responsibility. |
| 3 | Сертифікат експертизи типу і декларацію про відповідність вмонтованої арматури (при потребі) | The type-examination certificate and the EU declaration of conformity relating to the fittings incorporated into the appliance (if necessary); |
| 4 | Атестати і сертифікати, що стосуються методів виробництва та/або інспектування, та/або моніторингу приладу або арматури (при потребі) | Attestations and certificates relating to the methods of manufacture and/or inspection and/or monitoring of the appliance or the fitting (if necessary); |
| 5 | Будь-який інший документ, який сприятиме проведенню оцінки відповідності призначеним органом (при потребі) | Any other document making it possible for the notified body to improve its assessment (if necessary). |
| **Примітка.** У разі потреби виробник повинен також представити призначеному органу документи згідно пп.3, 4, 5.  **Note.** Where appropriate, the manufacturer shall also submit to the notified body documents in accordance with points 3, 4, 5. | | |

**МОДУЛЬ D / MODULE D**

відповідність типу на основі забезпечення якості виробничого процесу / conformity to type based on quality assurance of the production process

| **№** | **ПЕРЕЛІК ДОКУМЕНТІВ ДО ЗАЯВКИ** | **LIST OF DOCUMENTS TO APPLICATION** |
| --- | --- | --- |
| 1 | Документація стосовно системи управління якістю.  Зазначена документація повинна містити, зокрема, належний опис: | The documentation concerning the quality system;  It shall, in particular, contain an adequate description of: |
| 1.1 | цілей у сфері якості та організаційної структури, обов’язків і повноважень керівництва стосовно якості продукції; | the quality objectives and the organisational structure, responsibilities and powers of the management with regard to product quality; |
| 1.2 | відповідних методів виробництва, контролю якості та забезпечення якості, процесів і системних заходів, які будуть застосовуватися; | the corresponding manufacturing, quality control and quality assurance techniques, processes and systematic actions that will be used; |
| 1.3 | досліджень і випробувань, які будуть проводитися до, під час та після виробництва, а також періодичності їх проведення; | the examinations and tests that will be carried out before, during and after manufacture, and the frequency with which they will be carried out; |
| 1.4 | записів щодо якості виробничого процесу та/або продукції (протоколи контролю та результати випробувань, дані калібрувань, звітів про кваліфікацію відповідного персоналу тощо); | the quality records, such as inspection reports and test data, calibration data, qualification reports on the personnel concerned, etc.; |
| 1.5 | засобів моніторингу, за допомогою яких досягається необхідний рівень якості продукції, та ефективного функціонування системи управління якістю | the means of monitoring the achievement of the required product quality and the effective operation of the quality system. |
| 2 | Технічна документація щодо затвердженого типу; | The technical documentation of the approved type; |
| 3 | Копія сертифіката експертизи типу. | Copy of the type-examination certificate. |